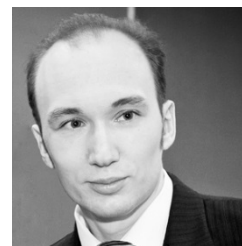


+7 (965) 309-82-88  
asgan@yandex.ru  
skype: asganblack

## Василий Максимов

Переводчик



### Стандартные ставки:

**1 – 1,5 руб.** слово  
**250 – 300 руб.** страница  
(1800 знаков с пробелами)

### Личные данные

Город: Москва, Россия  
Дата рождения: 10/05/1988  
Семейный статус: женат

### Языки

Русский (родной)  
Английский (свободный)  
Французский (тех. уровень)

### Основные тематики

Аппаратура  
Бизнес  
Компьютеры  
Маркетинг  
Медицина  
Реклама  
Программное обеспечение  
Туризм  
Экономика

### Используемое ПО

Adobe Acrobat  
Adobe Photoshop  
FineReader  
Microsoft Office  
OmegaT  
Trados 2011

### О себе

Как мотивированный и ориентированный на результат переводчик я подхожу к каждому заказу с интересом и энтузиазмом. Я люблю открывать для себя новые тематики и терминологию, а также подбирать идеально подходящий эквивалент каждой фразе или слову. Я считаю, что любовь к своей работе - залог качественного перевода.

### Образование

1994-2005 Языковая школа №1206, Москва  
2005-2010 Московский государственный лингвистический университет (МГЛУ) (*Менеджмент организации*)  
2005-2010 Курс профессиональной коммуникации (МГЛУ)

### Опыт работы

**ИП Максимов Василий Ильич,**

**Переводчик**

**Январь 2008 – по н.в.**

Исполнил более 100 различных заказов.

**ООО «МАСТ Групп»,**

**Секретарь/переводчик**

**Июль 2009 – Ноябрь 2010**

Участвовал в организации международных спортивных соревнований, оказывал услуги письменного и устного последовательного перевода.

### **В качестве устного переводчика:**

АГРОПРОДМАШ 2012, Аква-Терм Москва 2013 и др.

### **Клиенты** (напрямую и через представительства):

Brunswick Bowling ТД Вессель PALGA  
Онкологический центр Блохина LifeFitness Kalde  
Олимпийский комитет России Craftsman Lutetia и др.

### Ключевые навыки

- Отличное знание офисного и переводческого ПО
- Умение изучать термины и фразеологизмы
- Скорость и производительность
- Способность работать под давлением
- С радостью готов учиться